

## Amtlicher Teil der Gemeinde Geratskirchen

# Wir gratulieren:

Alfons und Thekla Niederer zum 50. Hochzeitstag am 05.07.2018

### Aus dem Meldeamt

Im Juni 2018 ergaben sich folgende Veränderungen:

Zuzüge: 3 Wegzüge: 1
Umzüge: 1 Geburten: 1
Eheschließungen: 2 Sterbefälle: 0
Einwohnerstand 30.06.18:

853 Einwohner mit Hauptwohnsitz

#### **Fuhrunternehmen**

### M. Demmelhuber GmbH

- Materiallieferungen
- Minibaggerarbeiten
- Abbrucharbeiten mit Hydraulikhammer

Bettstetten 3 · 84552 Geratskirchen · Handy 01 70 – 9 00 07 59 Tel: 0 87 28 – 7 78 · Fax: 0 87 28 – 9 49 99 44

# Hinweis der Gemeindeverwaltung

Das nächste Rathaus Journal erscheint am **Freitag**, **31.08.2018**. Text- und Bildbeiträge sowie Anzeigen bis **spätestens** <u>Dienstag</u>, **14.08.2018 09.00 Uhr** in der Gemeindeverwaltung Massing bei Marion Brunnmeier oder Tanja Müller abgeben oder per E-Mail senden an <u>rathausjournal@massing.de</u>

Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass zu spät (nach Redaktionsschluss) eingereichte Text- und Bildbeiträge sowie Anzeigen aufgrund Terminfristen nicht mehr berücksichtigt werden können.

### Pfarrfrühstück

Der Pfarrgemeinderat lädt am Mittwoch, den 15. August 2018 (Mariä Himmelfahrt) nach dem Gottesdienst herzlich zum Pfarrfrühstück ins Pfarrheim ein.

# Veranstaltungen im August 2018

		Frauenkreis Geratskirchen:
Mitt-	01.08.2018	Ferienprogramm
woch	14:00 bis	Besuch auf dem Bauernhof
	17:30 Uhr	(bei Familie Moser, Laibeng)
		(corr arring moser, Laiseng)
Don-	02.08.2018	Geratskirchener Seniorentreffen
nerstag	13:30 Uhr	Gasthaus Hofmark
	10.00 0111	
Sams-		FFW Geratskirchen: Hallenfest
tag	04.08.2018	Feuerwehrhaus und
3	19:00 Uhr	Feuerwehrparkplatz Geratskirchen
		mit vielen Essens-Schmankerl und
B.8.4.4		Bar-Betrieb
Mitt-	08.08.2018	FFW Geratskirchen: Treffen der FFW-
woch	19:00 Uhr	Senioren Gasthaus Hofmark
Don		KSK Geratskirchen: Ferienprogramm
Don-	09.08.2018	Reptilien & Amphibien "hautnah"
nerstag	<b>09.08.2018</b> 14:00 Uhr	(Manfred Werdan)
		Gasthaus Grill (Halle)
		Gemeinde Geratskirchen:
Freitag	10.08.2018	Ferienprogramm
		zusammen mit Gemeinde
	08:00 bis	Mitterskirchen
	13:00 Uhr	Spielmobil des Kreisjugendrings
	10.00 0111	Sportplatzgelände Geratskirchen
Sams-	11.08.2018	FFW Geratskirchen: Ferienprogramm
tag	10-14 Uhr	FFW-Haus und Umgebung
	10-14 0111	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
Sonn-	12.08.2018	Gasthaus Hofmark: Bayerisches
tag Mitt-		Schmankerl-Buffet Pfarrfrühstück nach dem Gottes-
woch	15.08.2018	dienst im Pfarrheim
Don-		Pfarrei Geratskirchen:
ners-	16.08. bis	Ferienprogramm
tag,	17.08.2018	16:30 Uhr - 9:00 Uhr
Freitag		Zelten rund ums Pfarrheim
1		Mitterskirchen
Sams-	10.00.2040	Mitterskirchen  Gerataler Schützenverein:
Sams- tag	18.08.2018	Gerataler Schützenverein: Ferienprogramm
	<b>18.08.2018</b> 14-17 Uhr	Gerataler Schützenverein: Ferienprogramm Spiel & Spaß - Spielenachmittag
		Gerataler Schützenverein: Ferienprogramm Spiel & Spaß - Spielenachmittag Anwesen Familie Doriath (Leithen)
tag	14-17 Uhr	Gerataler Schützenverein: Ferienprogramm Spiel & Spaß - Spielenachmittag Anwesen Familie Doriath (Leithen) Landjugend Geratskirchen:
tag Sams-	14-17 Uhr <b>25.08.2018</b>	Gerataler Schützenverein: Ferienprogramm Spiel & Spaß - Spielenachmittag Anwesen Familie Doriath (Leithen) Landjugend Geratskirchen: Ferienprogramm
tag	14-17 Uhr	Gerataler Schützenverein: Ferienprogramm Spiel & Spaß - Spielenachmittag Anwesen Familie Doriath (Leithen) Landjugend Geratskirchen: Ferienprogramm "In der alten Schulstube" - Ein Ferientag
tag Sams-	14-17 Uhr <b>25.08.2018</b>	Gerataler Schützenverein: Ferienprogramm Spiel & Spaß - Spielenachmittag Anwesen Familie Doriath (Leithen) Landjugend Geratskirchen: Ferienprogramm "In der alten Schulstube" - Ein Ferientag im Bauernhofmuseum
tag Sams- tag	14-17 Uhr 25.08.2018 9:30-15 Uhr	Gerataler Schützenverein: Ferienprogramm Spiel & Spaß - Spielenachmittag Anwesen Familie Doriath (Leithen) Landjugend Geratskirchen: Ferienprogramm "In der alten Schulstube" - Ein Ferientag im Bauernhofmuseum Gartenbauverein Geratskirchen:
tag Sams- tag	14-17 Uhr 25.08.2018 9:30-15 Uhr 31.08.2018	Gerataler Schützenverein: Ferienprogramm Spiel & Spaß - Spielenachmittag Anwesen Familie Doriath (Leithen) Landjugend Geratskirchen: Ferienprogramm "In der alten Schulstube" - Ein Ferientag im Bauernhofmuseum Gartenbauverein Geratskirchen: Ferienprogramm
sams- tag	14-17 Uhr 25.08.2018 9:30-15 Uhr	Gerataler Schützenverein: Ferienprogramm Spiel & Spaß - Spielenachmittag Anwesen Familie Doriath (Leithen) Landjugend Geratskirchen: Ferienprogramm "In der alten Schulstube" - Ein Ferientag im Bauernhofmuseum Gartenbauverein Geratskirchen:



KFZ-Meisterbetrieb

Telefon 08728/383 Mobil 0176/78053675 Wöllersdorf 6 Pleiskirchen/Nonnberg

Inspektion
HU/AU
Reifenservice
Achsvermessung
Klimaservice
Auto-Glasservice





Werkstrasse 1 84494 Neumarkt-St. Veit

+49(0)8639.9863605+49(0)8639.9863607

info@pflegedienst-nsv.de www.pflegedienst-nsv.de

Liebe Bürgerinnen und Bürger der Gemeinden Gangkofen, Massing und Geratskirchen, liebe Patientinnen, Patienten und deren Angehörige, sehr geehrte Damen und Herren der katholischen und evangelischen Pfarrgremien, sehr geehrte Ärzte, sehr geehrte Herren Bürgermeister, sehr geehrte Spender und Förderer der Ambulanten Krankenpflegestation Gangkofen, Massing und Geratskir-

nach über 30 Jahren im Dienste der Ambulanten Krankenpflegestation Gangkofen, Massing und Geratskirchen möchte ich mich bei Ihnen auf das allerherzlichste für das Vertrauen, Ihre Wertschätzung, Ihre Hilfe und Unterstützung, Ihre Freundlichkeit, Herzlichkeit und die guten Wünsche zu meinem bevorstehenden Ruhestand bedanken - es war eine sehr schöne Zeit mit Ihnen allen gemeinsam. Mein besonderer Dank gilt meinem ehemaligen sowie meinen jetzigen Kolleginnen und Kollegen, stellvertretend Herrn Thomas Boxhammer, sowie Herrn Pfarrer Jakob Ewerling, Herrn Georg Buchhart, den Ehegatten Franz und Christa Schmidhuber, Herrn Prof. Dr. Otmar Edenhofer jun., Herrn Diakon Alois Gallersdörfer, Herrn Helmut Büttner, Herrn Bernhard Kerscher und Frau Martina Neuhaus für die langjährige Ar-

beit und Unterstützung an meiner Seite. Ich hoffe, dass mein langjähriger Arbeitgeber, die Ambulante Krankenpflegestation Gangkofen, Massing und Geratskirchen, noch lange bestehen wird und wünsche allen Bekannten und Freunden Gesundheit sowie alles Gute für die Zukunft und bedanke mich sehr herzlich bei all meinen Wegbegleitern.



Ihr Josef Tändler



# Einladung zum Traditionellen Südtiroler und Kamptaler Weinfest

am Freitag, den 24.August ab 19:00 Uhr

im Gasthaus Hofmark, Geratskirchen

Wir bieten Südtiroler und Kamptaler Schmankerl aus Küche und Keller.

Für musikalische Unterhaltung ist mit "Die scharfen Zwoa" (Gerry und Heidi) bestens gesorgt!

Auf Ihr Kommen freuen sich Fred`l und Maria mit Belegschaft







MK Haustechnik
Erlenring 10
D-84552 Geratskirchen
Telefon 087 28-91 11 00
Telefax 087 28-91 11 01
E-Mail info@htmk.de
www.haustechnik-kammergruber.de

Heizungs-, Lüftungs- und Klimatechnik, Sanitär sowie Solaranlagen



# 20 Jahre Jugendfeuerwehr

Mit einem rundum gelungenen Festtag feierte die Freiwillige Feuerwehr Geratskirchen am Samstag, den 23. Juni 2018, das 20-jährige Bestehen ihrer Jugendgruppe.

Hierzu veranstaltete die Jugendfeuerwehr Geratskirchen am Nachmittag eine Löschwasserwanderung, bei der Jugendgruppen verschiedener Feuerwehren aus Nah und Fern im Rahmen einer Wanderung durch das Dorfgebiet Geratskirchens an verschiedenen Stationen ihr Feuerwehrwissen und ihre Geschicklichkeit unter Beweis stellen konnten. Als Sieger dieses Wettbewerbes, bei dem vor allem der Spaß der Jugendlichen an der Feuerwehr im Vordergrund stand, ging die Freiwillige Feuerwehr Pleiskirchen hervor. Besondere Freude bereitete auch der Besuch der Jugendgruppe und ihrer Begleiter der Partnerfeuerwehr aus dem niederösterreichischen Gobelsburg / Zeiselberg, die sich mit über 30 Personen an der Jubiläumsveranstaltung beteiligte. Die Feuerwehr Gobelsburg / Zeiselberg sicherte sich vor der Freiwilligen Feuerwehr Massing den zweiten Platz bei der Löschwasserwanderung.

Bei der abendlichen Siegerehrung gratulierten neben Bürgermeister Johann Gaßlbauer auch die Verantwortlichen der Partnerfeuerwehr aus Gobelsburg / Zeiselberg der Jugendfeuerwehr Geratskirchen zu ihrem 20-jährigen Bestehen und überreichten ein Gastgeschenk.

Gut versorgt mit Grillfleisch und Burgern fanden sich am Abend über 200 Fußballbegeisterte zum gemeinsamen Public-Viewing im Gerätehaus ein und bejubelten den 2:1-Erfolg der deutschen Nationalmannschaft gegen Schweden. Das 20-jährige Bestehen der Jugendgruppe der Freiwilligen Feuerwehr Geratskirchen sowie der einzige deutsche Sieg bei der Fußball-Weltmeisterschaft wurden anschließend bei der gut besuchten Disco-Party im Gerätehaus noch ordentlich gefeiert.



Die glücklichen Sieger der Löschwasserwanderung: Die Freiwillige Feuerwehr Pleiskirchen



Platz 2 ging an die Freiwillige Feuerwehr Gobelsburg / Zeiselberg

"Impressionen vom Festtag"





